



## المشاركة مع الجهات الفاعلة غير الدول

### الجهات الفاعلة غير الدول ذات العلاقات الرسمية مع المنظمة

#### تقرير من المدير العام

١- تُعد "العلاقات الرسمية" امتيازاً يمكن للمجلس التنفيذي أن يمنحه للمنظمات غير الحكومية والرابطات التجارية الدولية والمؤسسات الخيرية التي شاركت ولا تزال تشارك مشاركة مستمرة ومنهجية لخدمة مصلحة المنظمة. وتتماشى أهداف كل هذه الكيانات وأنشطتها مع روح دستور منظمة الصحة العالمية وأغراضه ومبادئه، كما تسهم إسهاماً كبيراً في النهوض بالصحة العامة.<sup>١</sup>

٢- ووفقاً لأحكام إطار المشاركة مع الجهات الفاعلة غير الدول،<sup>٢</sup> تكون الكيانات ذات العلاقات الرسمية مع المنظمة دولية من حيث عضويتها ونطاقها، ويكون لها دستور أو وثيقة أساسية مماثلة، ومقر رئيسي دائم، وجهاز رئاسي، وهيكل إداري، وقيد يُحدَّث بانتظام في سجل المنظمة الخاص بالجهات الفاعلة غير الدول، الذي تُقدم من خلاله جميع المعلومات اللازمة عن الطابع الخاص بالجهة الفاعلة غير الدولة وأنشطتها.

٣- وتستند العلاقات الرسمية إلى خطة تعاون بين المنظمة والجهة الفاعلة غير الدولة تتضمن أهدافاً متفقاً عليها، وتُحدِّد الأنشطة لمدة السنوات الثلاث المقبلة، وتُنظَّم وفقاً لبرنامج العمل العام والميزانية البرمجية، وتتواءم مع إطار المشاركة مع الجهات الفاعلة غير الدول. ويجب أن تخلو هذه الخطط من الشواغل التي تتسم في المقام الأول بالطابع التجاري أو الربحي.

٤- وتمشياً مع أحكام الإطار، عرضت الأمانة على المجلس التنفيذي، عن طريق لجنة البرنامج والميزانية والإدارة التابعة له في اجتماعها التاسع والثلاثين المعقود في كانون الثاني/ يناير ٢٠٢٤، الطلبات المقدمّة من كل من الجهات الفاعلة غير الدول للدخول في علاقات رسمية مع المنظمة والجهات الفاعلة غير الدول التي تخضع للاستعراض الذي يُجري كل ثلاث سنوات، كي ينظر فيها في دورته الرابعة والخمسين بعد المائة.<sup>٣</sup> وفي حين أكدت الدول الأعضاء ثقتها في الأمانة ولم يكن لديها أي مشاكل فيما يتعلق بتطبيق معايير الأهلية للدخول في علاقات رسمية مع المنظمة، والعناية الواجبة والإجراءات ذات الصلة المحددة للعلاقات الرسمية في إطار المشاركة مع الجهات الفاعلة غير الدول، فقد طلبت إلى لجنة البرنامج والميزانية والإدارة، بموجب المقرر الإجرائي

١ ترد الأحكام في الفقرات من ٥٠ إلى ٦٦ من إطار المشاركة مع الجهات الفاعلة غير الدول.

٢ اعتمده جمعية الصحة في القرار جص ٦٩-١٠ (٢٠١٦).

٣ انظر الوثيقتين م ٣٧/١٥٤ وم ٤/١٥٤؛ انظر أيضاً المحاضر الموجزة للمجلس التنفيذي في دورته الرابعة والخمسين بعد المائة، الجلسة الثانية عشرة والثالثة عشرة (بالإنكليزية).

مت ١٥٤(١٢) (٢٠٢٤)، أن تجري المزيد من المناقشات بشأن مقترح قبول الكيانين المدرجين في الملحق ١ بالوثيقة مت ٣٧/١٥٤ وبهذه الوثيقة، بما في ذلك في اجتماعاتها غير الرسمية، وأن تقدم توصية بهذا الشأن إلى المجلس التنفيذي في دورته الخامسة والخمسين بعد المائة، عن طريق لجنة البرنامج والميزانية والإدارة في اجتماعها الأربعين المقرر عقده في أيار/ مايو ٢٠٢٤، لتمكين المجلس من البت في هذه المسألة. ويرد في وثيقة منفصلة مشروع مقرر إجرائي لغرض مساعدة اللجنة في عملها.<sup>١</sup>

٥- ووفقاً لأحكام إطار المشاركة مع الجهات الفاعلة غير الدول، يكون المجلس التنفيذي مسؤولاً عن اتخاذ القرار بشأن قبول دخول منظمات في علاقات رسمية مع المنظمة.<sup>٢</sup>

٦- ودعماً للمجلس التنفيذي في سعيه إلى الاضطلاع بولايته المتصلة بالعلاقات الرسمية، أجرت الأمانة تقييماً للطلبات المقدمة من الجهات الفاعلة غير الدول للدخول في علاقات رسمية مع المنظمة، ونتيجة للاستعراض، عرضت الطلبين المقدمين من الكيانين التاليين على المجلس كي ينظر فيهما: المنظمة الدولية للأشخاص المصابين بالأمراض النادرة ومركز الحقوق الإنجابية.

٧- وقد استكمل هذان الكيانان قيدهما في سجل المنظمة الخاص بالجهات الفاعلة غير الدول. ويرد في الملحق بهذه الوثيقة موجز عن كل كيان من الكيانين اللذين قدما طلباً، يوضح مشاركته مع المنظمة خلال السنوات الثلاث الماضية وتعاونهما المقرر معها في السنوات الثلاث القادمة. ويمكن الاطلاع على خطط التعاون في سجل المنظمة الخاص بالجهات الفاعلة غير الدول.<sup>٣</sup>

## الإجراء المطلوب من المجلس التنفيذي

٨- المجلس التنفيذي مدعو إلى الإحاطة علماً بهذا التقرير وإلى النظر في مشروع المقرر الإجرائي الوارد في الوثيقة مت ٧/١٥٥ إضافة ١، فضلاً عن أي توصية صادرة عن لجنة البرنامج والميزانية والإدارة التابعة له.<sup>٤</sup>

١ انظر الوثيقة مت ٧/١٥٥ إضافة ١.

٢ إطار المشاركة مع الجهات الفاعلة غير الدول، الفقرة ٥٤.

٣ لمزيد من المعلومات، انظر سجل المنظمة الخاص بالجهات الفاعلة غير الدول (الرابط [https://publicspace.who.int/sites/GEM/official\\_relations\\_details.aspx?id=2580](https://publicspace.who.int/sites/GEM/official_relations_details.aspx?id=2580)، تم الاطلاع في ١١ نيسان/ أبريل ٢٠٢٤، والرابط [https://publicspace.who.int/sites/GEM/official\\_relations\\_details.aspx?id=2554](https://publicspace.who.int/sites/GEM/official_relations_details.aspx?id=2554)، تم الاطلاع في ١١ نيسان/ أبريل ٢٠٢٤).

٤ انظر الوثيقة مت ٧/١٥٥.

## الملحق

### الطلبات المقترحة المقدّمة من الجهات الفاعلة غير الدول للدخول في علاقات رسمية مع المنظمة

#### المنظمة الدولية للأشخاص المصابين بالأمراض النادرة

١- المنظمة الدولية للأشخاص المصابين بالأمراض النادرة هي منظمة غير حكومية مسجلة قانونياً في عام ٢٠١٨ في فرنسا. ويدافع الكيان عن الأشخاص المصابين بمرض نادر ويدعو إلى الاعتراف بالأمراض النادرة باعتبارها أولوية من أولويات السياسات العالمية. وتتمثل مهمة المنظمة الدولية للأشخاص المصابين بالأمراض النادرة في تمكين الأشخاص المصابين بمرض نادر وأسرهم في العالم أجمع من التكلّم بصوت قوي موحد.

٢- والكيان هو عبارة عن منظمة قائمة على العضوية تضم أكثر من ٨٨ منظمة عضواً حاضرة في أكثر من ١٥٠ بلداً، ويحكمها مجلس إدارة يتمتع بالخبرة في مجال الأمراض النادرة. وتشمل مصادر تمويل الكيان المنح والتبرعات المقدمة من المنظمات غير الحكومية، وكيانات القطاع الخاص، والمؤسسات الخيرية، فضلاً عن رسوم العضوية.

#### الأنشطة المُنفذة مع المنظمة في الفترة ٢٠٢١-٢٠٢٣

٣- قدّمت المنظمة الدولية للأشخاص المصابين بالأمراض النادرة إسهامات تقنية ودعماً لعمل المنظمة في مجال الأمراض النادرة وتدعو إلى الإنصاف في إتاحة الخدمات الصحية للأشخاص المصابين بمرض نادر. وبالإضافة إلى ذلك، اضطلع الكيان ببحوث شاملة دعماً لأنشطة المنظمة الرامية إلى تحسين الخدمات الصحية المقدمة إلى الأشخاص المصابين بمرض نادر.

٤- وشارك الكيان مع المنظمة في تعزيز النُظم الصحية من خلال زيادة الوعي بالأمراض النادرة وتسهيل الضوء عليها، وتحديد احتياجات المجتمع العالمي للمصابين بالأمراض النادرة، ورسم خرائط الموارد التقنية المتاحة في مجال مكافحة الأمراض النادرة. كما جمع التحالف مدخلات تقنية بشأن التصنيف الدولي للأمراض وقائمة الأدوية الأساسية وقائمة وسائل التشخيص الأساسية الصادرة عن المنظمة وقدمها إلى المنظمة للنظر فيها، مساهماً بذلك في تحسين التعرّف على الأمراض النادرة وترميزها في النظم الصحية وإتاحة الأدوية المضادة للأمراض النادرة.

#### أنشطة التعاون مع المنظمة المقررة للفترة ٢٠٢٤-٢٠٢٦

٥- تدعم خطة التعاون الثلاثية السنوات عمل المنظمة الرامي إلى تحقيق الأهداف والأغراض المحددة في الأولوية الاستراتيجية الأولى، والمتمثلة في استفاضة مليار شخص آخر، ولا سيما الأشخاص المصابون بأمراض نادرة، من التغطية الصحية الشاملة. وتشمل أنشطة التعاون المقررة توفير المدخلات التقنية وبناء القدرات وتعميم توصيات المنظمة ونشر رسائل الصحة العامة، فضلاً عن الدعوة إلى تعزيز المعرفة بشأن الأمراض النادرة على الصعيد العالمي.

٦- كما سيدعم الكيان المنظمة في عملها الرامي إلى تعزيز البيّنات والمعارف والمحتوى التقني من أجل زيادة فرص حصول الأشخاص المصابين بأمراض نادرة على الأدوية الأساسية ووسائل التشخيص، وتيسير تنفيذ حصائل برنامج العمل العام بشأن تحسين إتاحة الخدمات الصحية الأساسية العالية الجودة، وتحسين نوعية الأدوية الأساسية واللقاحات ووسائل التشخيص وأجهزة الرعاية الصحية الأولية.

### مركز الحقوق الإنجابية

٧- مركز الحقوق الإنجابية هو منظمة غير حكومية تأسست في عام ١٩٩٢، وتتخذ من الولايات المتحدة الأمريكية مقراً لها، وهي حاضرة في الإقليم الأفريقي وإقليم الأمريكتين والإقليم الأوروبي. ويسعى الكيان إلى النهوض بالحقوق الإنجابية باعتبارها حقوق إنسان أساسية على الصعيد العالمي عن طريق إذكاء وعي الجمهور بالقوانين والسياسات التي تؤثر على صحة الإنسان والإنجاب ومتابعة عملية معاملة الحقوق الإنجابية في أجزاء مختلفة من العالم.

٨- ويدير الكيان مجلس إدارة يتألف أساساً من الأفراد العاملين في المنظمات غير الحكومية والمؤسسات الأكاديمية وكيانات القطاع الخاص. وتشمل مصادر تمويله مساهمات الأفراد والحكومات والمنظمات الحكومية الدولية والمؤسسات الخيرية وكيانات القطاع الخاص.

### الأنشطة المنفذة مع المنظمة في الفترة ٢٠٢١-٢٠٢٣

٩- لقد ظلّ مركز الحقوق الإنجابية يعمل على النهوض بعمل المنظمة في مجال الصحة والحقوق الإنجابية بالدعوة إلى تحقيق إنجازات قانونية على الصعيدين الوطني والدولي في الموضوعات ذات الصلة، بما يتماشى مع التوصيات والمعايير ورسائل الصحة العامة الصادرة عن المنظمة.

١٠- كما دعم الكيان نشر وتنفيذ الإرشادات التقنية للمنظمة بشأن الصحة الجنسية والإنجابية، واستخدم هذه الموارد في مواد الدعوة الموجهة إلى مختلف الجماهير على الصعيد العالمي والإقليمي والوطني. وقدم أيضاً إسهامات تقنية لتتظّر فيها المنظمة تتعلق بمواضيع مختلفة، بما فيها خطة بحوث المنظمة بشأن الحصول على خدمات الصحة الجنسية والإنجابية في الأوضاع الإنسانية وحالات الطوارئ.

### أنشطة التعاون مع المنظمة المقررة للفترة ٢٠٢٤-٢٠٢٦

١١- تستند خطة التعاون الثلاثية السنوات إلى التعاون السابق، وستواصل دعم عمل المنظمة الرامي إلى تعزيز ونشر إرشادات المنظمة وبياناتها وأدواتها واستراتيجياتها بشأن الصحة الجنسية والإنجابية وحقوق الإنسان، حيثما وكلما كان ذلك مناسباً، على الصعيد العالمي والإقليمي والوطني.

١٢- وسيواصل الكيان دعم العمل التقني الذي تضطلع به المنظمة من أجل النهوض بالصحة والحقوق الجنسية والإنجابية في الأوضاع الإنسانية وحالات الطوارئ، كما سيقدم إسهامات تقنية لتتظّر فيها المنظمة والتي قد تسترشد بها جهود المنظمة الرامية إلى تعزيز القدرات البحثية بشأن المحددات الاجتماعية وغيرها من محددات الصحة الجنسية والإنجابية.

= = =